

FESTIVAL JEUNE PUBLIC

L'ARGENT DE POCHE

DU 8 AU 23 FEVRIER 2025



EQUINOXE-CHATEAUROUX.FR



ÉDITO

L'Argent de poche, le festival pour les enfants, mais pas seulement, a 7 ans ! L'âge de raison, diront certains... Équinoxe a 30 ans, un âge presque canonique pour nos plus jeunes spectateurs ! Et puisque l'ambiance est à la fête, nous avons décidé d'y prendre part en célébrant :

1. Des anniversaires, à travers une sélection de films qui, en 2025, auront 5, 10, 15, 20, 25 ou pourquoi pas 30 ans... et des non-anniversaires autour d'*Alice au Pays des Merveilles*...
2. *Crin-Blanc*, l'un des plus beaux films du cinéma français, mis en musique et en voix par la cie Anaya
3. Mardi gras, parce qu'on a pris goût aux séances déguisées avec, cette année, les délicieuses gaufres d'Élise !
4. Les Jacqueline, Apolline, Arnaud, Félix, Béatrice, Valentin, Claude, Julienne, Alexis, Bernadette, Gabin, Aimée, Damien, Isabelle et Lazare, dont la fête se souhaite pendant le festival... et pourquoi pas votre anniversaire... on vous en dit plus en page 19...
5. Le conte, à travers un atelier d'écriture collective et une séance spéciale, carte blanche à la cie Ymankpadar
6. Tout... et rien... enfin plutôt tout ! À découvrir au fil des pages de la brochure que vous tenez entre vos mains.

LES MEMBRES DU CERCEAU, MÉCÈNES JEUNE PUBLIC :



HOMMAGE À AKIRA TORIYAMA

À partir de 12 ans

Rejoignez-nous pour célébrer l'œuvre d'Akira Toriyama, créateur de *Dragon Ball*, *Sandland* et de bien d'autres chefs-d'œuvre. Une journée riche en activités, en hommage à ce géant de l'animation et du manga.

14h. Atelier doublage

animé par l'association Kibô No Yume

Découvrez l'art du doublage en vous exerçant sur des extraits de *Dragon Ball* et *Dragon Ball Z*.

16h30. Tournoi Dragon Ball FighterZ

Défiez vos adversaires à ce jeu culte de l'univers *Dragon Ball* ! Petites récompenses à la clé...

18h30. Conférence

sur l'œuvre d'Akira Toriyama

Une exploration approfondie de l'univers et de l'impact de Toriyama sur le monde de l'animation et du manga par Brieg Cavalin, association Kibô No Yume.

21h. Projection du film

DRAGON BALL SUPER : BROLY

Tatsuya Nagamine

Japon, 2018, 1h40, en version française

Goku et Vegeta affrontent Broly, le Super Sayan légendaire, dans un combat épique pour sauver la Terre...

Akira Toriyama offre un nouveau design au personnage de Broly et étoffe l'histoire de ses origines. Ce monstrueux Sayan n'est plus une simple brute manipulée par son père, Paragus, mais un guerrier attachant, animé d'une soif de combat justifiée.

LES RENDEZ-VOUS GAMERS
AVEC KIBÔ NO YUME
SAMEDI 8 FÉVRIER
À PARTIR DE 14H

Et bien plus encore :

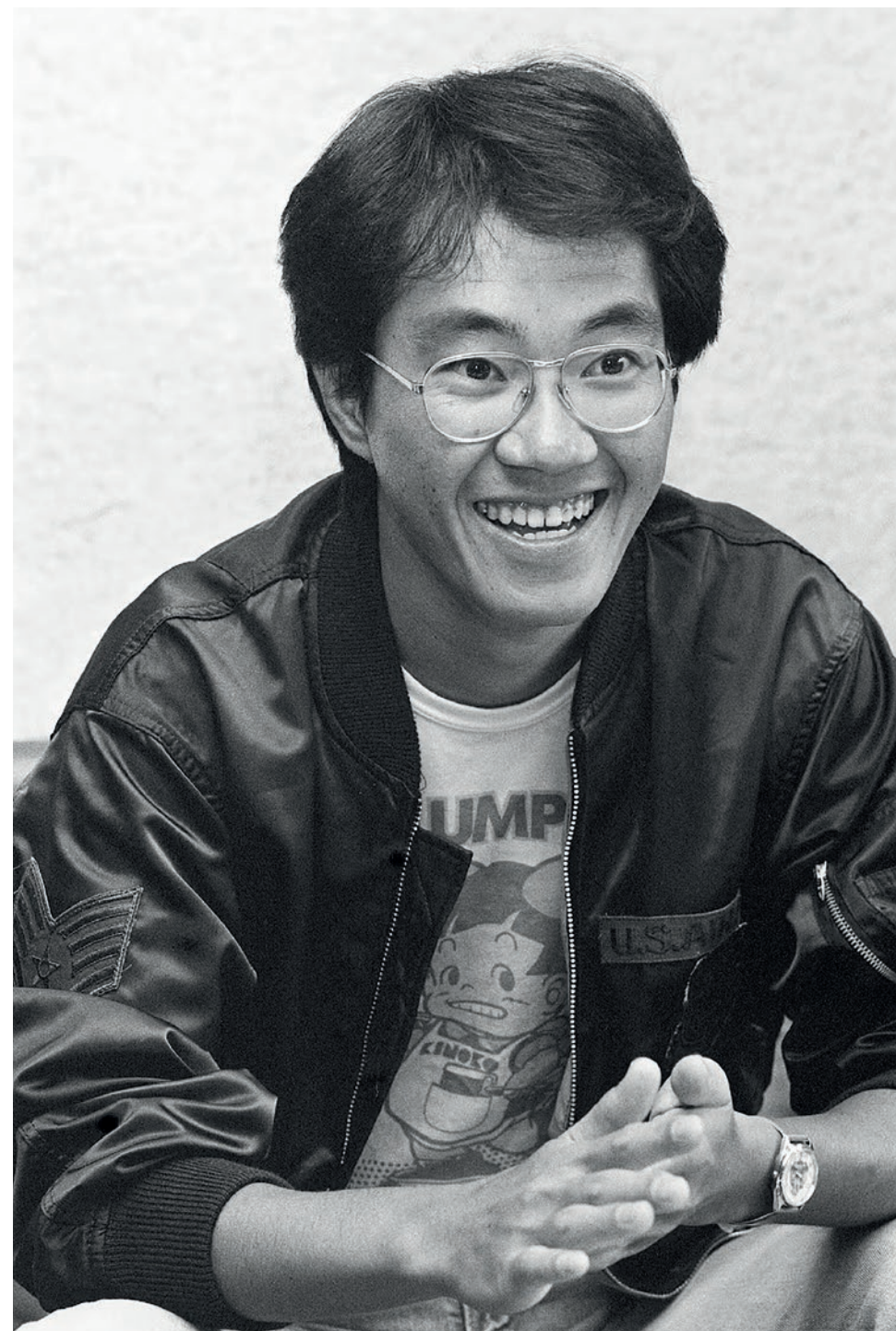
test de *Sandland* sur PS4 ; Blind Test Anime ;
des surprises tout au long de la journée...

Tarif : 8 € pour la journée (séance de cinéma incluse)

Inscription conseillée pour les ateliers :

02 54 60 18 34

Une journée proposée dans le cadre du parcours *La Quête des jeux*, organisé à la médiathèque Équinoxe, Trôle de Jeux, Le Bruit qui tourne, le CGR, Équinoxe – le cinéma Apollo et le Café



ALICE AU PAYS DES MERVEILLES

**SUPER CONCOURS DE DÉGUISEMENTS
DRÔLES DE BOBINES**
JEUDI 13 FÉVRIER
À 14H

Petits cadeaux et surprises vous attendent !
GOÛTEZ... les délicieuses gaufres d'Élise,
offertes à l'issue de la séance de

ALICE AU PAYS DES MERVEILLES
Clyde Geronimi, Hamilton Luske et
Wilfred Jackson pour les Studios Disney
États-Unis, 1951, animation, 1h15
À partir de 6 ans

Alors que sa grande sœur lui lit sa leçon
d'histoire, Alice, petite fille à
l'imagination débordante, se met à
rêver... et s'élance bientôt à la poursuite
d'un lapin blanc dont l'accoutrement -
veston ajusté et montre à gousset en
main - l'intrigue... Elle ne sait pas encore
qu'elle entre dans un monde bien étrange
et plutôt fou...



Ö COMME OISEAU

**PAR CORINNE LANCEMENT
ET MICHEL TOUSEAU**
À partir de 4 ans

CINÉ-CONTE
VENDREDI 14 FÉVRIER
À 10H

Et cric et crac, l'histoire sort du sac.

Au cœur du Berry, un homme savait
parler aux oiseaux. Il aimait tant leur
compagnie, qu'il mit à leur disposition,
la plus haute salle du château. Des
oiseaux du monde entier trouvaient
refuge dans sa demeure, un peu délabrée
mais accueillante. Jusqu'à ce que...

Avec entraide et bonne humeur, venez
embarquer dans cette aventure, vous y
rencontrerez Tamalou le cacatoès,
Gante le rouge-queue, Mordeuf le gorge-
bleu de Sibérie, Creepy venu d'Égypte, et
tant d'autres oiseaux...

PIRO PIRO

Min Sung Ah et Baek Miyoung
Corée du Sud, 2009-2020, dessin animé,
40 minutes, sans dialogues

Un ensemble de six films d'animation
poétiques et sensibles où le talent des
deux jeunes réalisatrices dévoile des
univers aux couleurs pastel et
chaleureuses. Des petits oiseaux tissent
le lien entre les films dans lesquels on
partage des instants de tendresse et
d'humour...

Au programme : *Koong ! Flap Flap* ; *A Bird Who Loves a
Flower* ; *Ba-lam* ; *Piro Piro* ; *Dancing in the Rain* ; *The
Newly Coming Seasons*



PALABRATHÈQUE

ATELIER ÉCRITURE DE CONTE

Lundi 17 février à 14h



Animé par Corinne Lancement, comédienne
À partir de 7 ans

Nous avons adoré son atelier l'an passé alors on l'invite à nouveau...

Partagez le plaisir du livre, des mots et des histoires et laissez libre cours à votre imaginaire à travers cet atelier de création de conte participatif. Corinne vous propose d'imaginer à plusieurs un conte à partir de différentes histoires qui ont pour thème les quatre éléments : air, terre, eau, feu... et si on en inventait un nouveau ?

Une lecture des histoires écrites au cours de l'atelier est proposée à 16h30. Gratuite, elle est ouverte à tous : parents, famille, copains...

Durée : 3h, tarif : 2,80 €
Sur réservation : 02 54 60 18 34

BOUGE TON GÂTEAU D'ANNIVERSAIRE !

ATELIER D'OMBRO-CINÉMA

Ven. 21 février à 16h, sam. 22 février à 15h



Animé par Emmanuelle et Zoé
À partir de 4 ans

Équinoxe célèbre ses 30 ans ! Pour fêter l'événement, viens créer des gâteaux animés. Papiers découpés, crayons, colle, ciseaux, il faudra dessiner un super gâteau d'anniversaire qui, grâce à la technique de l'ombro-cinéma, va se mettre en mouvement ! Tu rêves que les objets s'animent ? Rejoins-nous pour faire rouler, voler, sauter, gigoter ton dessin...

C'est quoi l'ombro-cinéma ? Aussi simple à manipuler qu'étonnante par son effet, l'animation par calque moiré permet de créer l'illusion du mouvement à partir d'une image fixe et d'un cache rayé. L'image fixe est composée d'un entrelacement de différentes images. Le calque moiré permet de faire apparaître l'une après l'autre les images qui composent l'image entrelacée. (source : lecorpus.com)

Durée : 1h, gratuit
Sur réservation : 02 54 60 18 34

CRIN BLANC

Cie Anaya

Camille Saglio : chant, guitare, sansula, sampler. Matthieu Dufrene : accordéon, percussions. 40 minutes

À partir de 7 ans

Marqués dans leur enfance par le merveilleux film d'Albert Lamorisse, *Crin blanc*, Camille Saglio et Matthieu Dufrene nous emportent dans les rizières et les manades de la Camargue, à la rencontre du cheval fougueux qui se laisse dompter par le jeune pêcheur Folco.

Palme d'or du court métrage au festival de Cannes en 1953, *Crin Blanc* est une ode à la liberté, à l'amitié naissante entre deux être farouches. C'est aussi un témoignage d'un

monde disparu, une Camargue sauvage et déserte magnifiée par une photographie somptueuse en noir et blanc, un documentaire dans lequel s'est glissée une histoire où magie et réalité se confondent.

Camille Saglio et Matthieu Dufrene ont imaginé leur partition comme un cri, comme l'émotion vive ressentie à la vision du film, sidérés par ses résonances contemporaines et l'importance de les partager avec les enfants.



RENCONTRE AVEC PIERRE-LUC GRANJON

Mardi 18 février à 15h



À l'issue de la séance du programme
UNE GUITARE À LA MER

Programme de 3 films courts d'animation
France/Uruguay/Chili, 2023, 56 minutes
À partir de 4 ans

**Pierre-Luc Granjon nous dévoilera les secrets
de son court métrage *Les Bottes de la nuit*,
animé grâce à l'écran d'épingles...**

Par une nuit de pleine lune, un enfant sort de
chez lui en catimini, bottes de caoutchouc aux
pieds. Alors qu'il grimpe dans un arbre pour
contempler la nuit étoilée, il découvre des
choses merveilleuses au cœur de la forêt...

Pour connaître le détail du programme **Une
guitare à la mer**, rendez-vous à la page 14...

**SÉANCE SUIVIE D'UNE SIGNATURE
DES ALBUMS DE PIERRE-LUC GRANJON
AVEC LIBRAIRIX**

ATELIER DÉCOUVERTE DE L'ÉCRAN D'ÉPINGLES

Jeudi 20 février à 9h45



**Avec Alexandre Noyer, artiste-concepteur
d'écrans d'épingles et de beaucoup d'autres
choses...**

À partir de 7 ans

L'écran d'épingles est un outil qui permet de
faire du cinéma d'animation en direct, image
par image. On utilise des outils pour modeler
l'écran depuis l'avant ou l'arrière pour pousser
ou ramener les épingles. Si on pousse, on va
vers le blanc, si on ramène, on va vers le noir,
grâce à un éclairage latéral qui génère des
ombres portées. En fonction de la lumière, on
crée une image en nuances de gris.

Durée : 2h30, tarif : 2,80 €

Sur réservation : 02 54 60 18 34

L'AUTRE ÉCRAN CÉLÈBRE **TOY STORY**

VENDREDI 21 FÉVRIER
À PARTIR DE 18h

Toy Story : 30 ans ! Toy Story 2 : 25 ans !

En 1995, *Toy Story* est le tout premier film
réalisé uniquement en images de synthèse.
Cette révolution technique et esthétique
initiée par les studios Pixar représente alors un
véritable tournant dans l'histoire du cinéma.
L'œuvre rencontre un incroyable succès
public et critique, premier d'une série de
quatre devenus des classiques
incontournables, à partager forcément sur
grand écran avec les jeunes spectateurs pour
en apprécier toutes les saveurs... (*Benshi*)

À 18h. Toy Story

John Lasseter
États-Unis, 1995, animation, 1h17, en version
française

À 19h15.

L'apéritif d'anniversaire pour petits et grands !

À 20h30. Toy Story 2

Lee Unkrich, John Lasseter et Ash Brannon
États-Unis, 1999, animation, 1h32, en version
française

À partir de 5/6 ans



BOBINES ET BOULES DE GOMMES

CINÉMAGIX
MERCREDI 12 ET VENDREDI 21 FÉVRIER
DE 14H À 15H

Les héros du cinéma Apollo ont besoin de vous !

Ben, Frida et la fouine vendeuse de cravates ont perdu les bobines des films qui doivent être projetés au cinéma Apollo. Ils comptent sur vous pour les aider !

Ce jeu de piste vous fera découvrir les locaux de Librairix, explorer le centre-ville de Châteauroux et terminer au cinéma Apollo. Résolvez des énigmes et retrouvez les bobines disparues pour remporter une récompense !

En bonus : le jeu de piste se termine juste avant la diffusion des films suivants :

Mercredi 12 février :

15h15. *La Vie, en gros* (à partir de 10 ans)

16h45. *Une guitare à la mer*
(à partir de 3 ans)

Vendredi 21 février :

16h15. *Holà Frida* (à partir de 6 ans)

Astuce : si vous souhaitez assister à un film, prévoyez d'arriver à Librairix 1h avant sa diffusion pour participer au jeu de piste.



SLOCUM ET MOI

JUSQU'AU 11 FÉVRIER

Jean-François Laguionie

Luxembourg/France, 2024, animation, 1h15

À partir de 10 ans

Début des années 50, sur les bords de la Marne, François découvre avec intérêt que ses parents entament, dans le petit jardin familial, la construction d'un bateau, réplique du voilier du célèbre marin Joshua Slocum. Au fil des années, François va voguer de l'adolescence à

l'âge adulte tout en suivant la construction du bateau, portant un regard tendre et poétique sur ses parents. Il entamera ainsi sa propre aventure, celle qui le mènera sur le chemin de ses passions, la mer et le dessin.



UNE GUITARE À LA MER

SORTIE NATIONALE
DU 5 AU 22 FÉVRIER

Programme de 3 films courts d'animation
France/Uruguay/Chili, 2023, 56 minutes
À partir de 4 ans

Le programme *Une guitare à la mer* nous plonge dans un monde où l'amitié et la solidarité triomphent des différences de chacun. De la fouine aventureuse qui sillonne le pays aux capybaras venus de très loin, chaque histoire célèbre la joie de rencontrer l'autre. Entre explorations nocturnes et mésaventures partagées, ces récits pleins de douceur et d'humour nous rappellent que le bonheur c'est d'être ensemble.

Au programme : *L'Arrivée des Capybaras* de Alfredo Soderguit (Uruguay/Chili, 2023) ; *Les Bottes de la nuit* de Pierre-Luc Granjon (France, 2023) ; *Une guitare à la mer* de Sophie Roze (France, 2023)



YOUNG HEARTS

AVANT-PREMIÈRE
DU 12 AU 24 FÉVRIER

Anthony Schatteman

Belgique/Pays-Bas, 2024, 1h38, version originale sous-titrée, avec Lou Goossens et Marius de Saeger

À partir de 11 ans

Elias a quatorze ans. Il vit dans un petit village de Flandres. Lorsque Alexander, son nouveau voisin du même âge venant de Bruxelles, emménage en face de chez lui, Elias réalise qu'il est en train de tomber amoureux pour la première fois. Il doit alors faire face au chaos intérieur provoqué par ses sentiments naissants afin de vivre pleinement son histoire avec Alexander et de la révéler à tous.

Dans cette version idéalisée de sa propre enfance, Anthony Schatteman nous ouvre les portes d'un monde dans lequel la bienveillance l'emporte, là où le spectateur avait malheureusement jusque-là l'habitude du drame et de la tragédie. Un film dont on ressort avec le sourire et l'irrésistible envie de chanter, comme un hymne à la vie, « *Young Hearts... run free* » ! (Margot Deschamps – Ciné Galaure, Saint-Vallier)



LA VIE, EN GROS

SORTIE NATIONALE
DU 12 FÉVRIER AU 2 MARS

Kristina Dufková

République tchèque/Slovaquie/France,
2024, 1h20, animation de marionnettes,
version française, d'après le roman de Mikaël
Ollivier, Éditions Gallimard Jeunesse

À partir de 9 ans

Ben a douze ans. Il adore cuisiner et manger. C'est la rentrée et il réalise que ses camarades ont changé. Les garçons ont grandi alors qu'il est resté gros. Pire encore, les filles sont devenues belles, en particulier Claire. Comment faire pour lui plaire alors que les autres se moquent

de lui ? Malgré son amour pour la nourriture, Ben commence à suivre un régime. Mais rien ne va se passer comme prévu et cette année sera l'occasion d'apprendre, de comprendre que l'essentiel n'est pas à quoi on ressemble mais ce que l'on ressent.



TOUS EN FÊTE !

DU 13 AU 22 FÉVRIER

**Un programme de 6 courts métrages
d'animation**

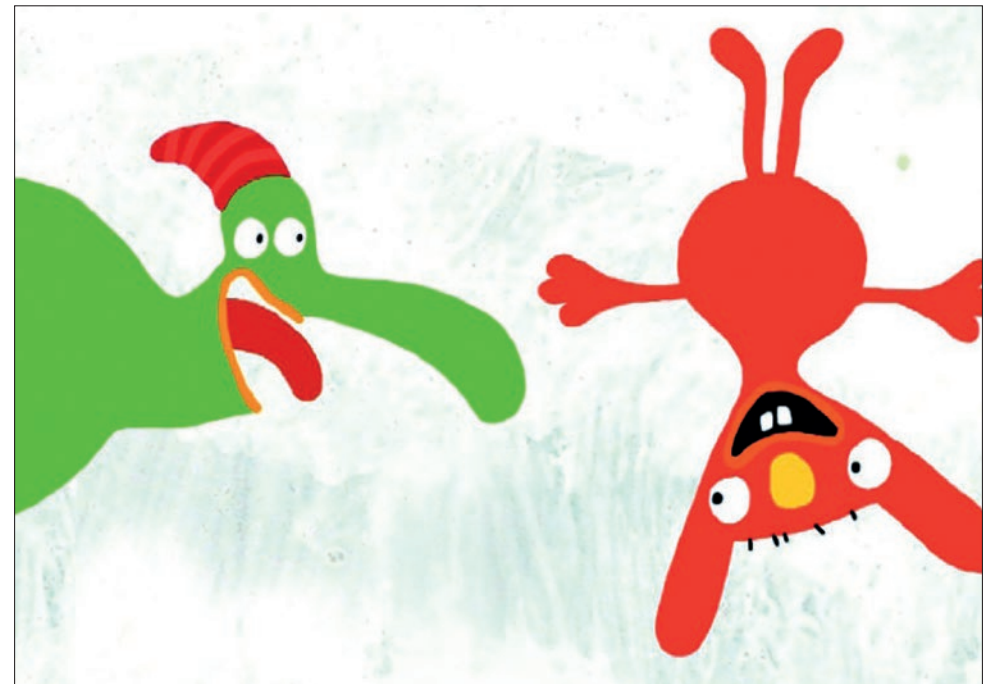
Allemagne/Argentine/Colombie/Russie/
Suède/Suisse/République tchèque/Uruguay,
37 minutes,

À partir de 3 ans

Tous en fête ! explore... la fête sous toutes ses formes ! Poupi assiste à la naissance des poussins à la ferme. Les oiseaux de *Coucouleurs* sifflotent chacun dans leur coin, et c'est le fait de chanter ensemble qui les rapproche. La fête est même le cœur de l'histoire de certains films : *Manchot* est serveur durant une cérémonie chic ; les oiseaux de *La Fiesta* n'ont de cesse d'user de stratagèmes pour entrer dans la soirée sélecte qui a lieu à la

cime de leur arbre. Quant à Gros-Pois et Petit-Point, ils organisent les célébrations du Nouvel An : costumes, boules à facettes, gâteaux, rien n'est trop beau !

Au programme : *La Danse des grenouilles* de Zdeněk Miler ; *Coucouleurs* de Oana Lacroix ; *Manchot* de Julia Ocker ; *Hopfrog* de Leonid Shmelkov ; *Two Little Birds* : la fiesta de Alfredo Soderguait et Alejo Schettini ; *Tellement Disco* de Uzi et Lotta Geffenblad



HOLA FRIDA

SORTIE NATIONALE
DU 12 FÉVRIER AU 2 MARS

Karine Vézina et André Kadi

Canada/France, 2024, animation, 1h22,
librement adapté des livres jeunesse écrits par
Sophie Faucher et illustrés par Cara Carmina,
avec la voix de Olivia Ruiz

À partir de 7 ans

C'est l'histoire d'une fillette différente. Son monde, c'est Coyoacán au Mexique. Pétillante, vibrante, tout l'intéresse. Et lorsque les épreuves se présentent, elle leur fait face grâce à un imaginaire débordant. Cette petite fille s'appelle Frida Kahlo !

À travers l'enfance haute en couleur de l'artiste que fut Frida Kahlo, *Hola Frida* nous immerge avec intelligence dans le Mexique des années 1920 à la rencontre de cette femme déterminée, forte, d'une avance incroyable sur son temps...



INFOS

Le festival L'Argent de poche se déroule à
Équinoxe - Le Cinéma Apollo
4, rue Albert 1^{er}
36000 Châteauroux
Renseignements : 02 54 60 18 34 (cinéma
Apollo) - 02 54 08 34 34 (billetterie
Équinoxe)

TARIFS CINÉ-CONCERT

Spectacle hors adhésion 7 € - 3 €

TARIF ATELIER

2,80 €. Sur réservation : 02 54 08 34 34

TARIFS CINÉMA

- Plein tarif : 7,50 €
- Carte 10 places : 55 €
- Adhérents Équinoxe, famille
nombreuse, mercredi et lundi : 6 €
- Moins de 18 ans, étudiants,
demandeurs d'emploi, RSA, AAH : 4 €
- Carte solidarité : 3 €
- Centres de loisirs : 2,80 €
- Films jeune public de moins d'une heure :
4 € pour tous

LA CARTE FIDÉLITÉ CINÉMA ENFANT

La carte de fidélité est donnée à tous les
enfants de 3 à 14 ans.

Elle est à faire tamponner à chaque
séance.

Toutes les 4 entrées, la 5^e est offerte.

**Demandez-la dès maintenant à l'accueil du
cinéma, elle est gratuite !**



**SI C'EST TA FÊTE OU
TON ANNIVERSAIRE
PENDANT LE FESTIVAL
TU GAGNES UNE PLACE
GRATUITE**

FESTIVAL JEUNE PUBLIC

L'ARGENT DE POCHE

Semaine du 8 au 11 février

Films	Durée	mer 5	jeu 6	ven 7	sam 8	dim 9	lun 10	mar 11
Slocum et moi	01:15	16:30			14:00	14:00	16:15	10:00
Une guitare à la mer	00:56	15:30				15:30	10:00	16:15
Atelier doublage	01:30				14:00			
Tournoi Dragon Ball FighterZ	02:00				16:30			
Conférence sur Akira Toriyama	01:00				18:30			
Dragon Ball super : Broly VF	01:40				21:00			

Semaine du 12 au 18 février

Films	Durée	mer 12	jeu 13	ven 14	sam 15	dim 16	lun 17	mar 18
Hola Frida	01:22	10:00	15:30	15:30	14:00		14:00	
La Vie, en gros	01:20	15:15		14:00	15:30	14:00		10:00
Une guitare à la mer	00:56	16:45				15:30	10:00	15:00
Young Hearts (VOSTF)	01:38	20:30		19:00		20:30	18:30	
Tous en fête !	00:37		10:00			16:30	15:30	14:15
Alice au Pays des Merveilles	01:15		14:00					
Ciné-contte Ö comme oiseau	01:10			10:00				
Atelier Palabratheque	03:00						14:00	

Semaine du 19 au 25 février

Films	Durée	mer 19	jeu 20	ven 21	sam 22	dim 23	lun 24	mar 25
Ciné-concert Crin Blanc	00:40	10:30						
Une guitare à la mer	00:56	16:15	15:30		15:30			
La Vie, en gros	01:20	17:15	14:00			14:00		
Young Hearts (VOSTF)	01:38	18:45				17:00	14:00	
Atelier découverte de l'écran d'épingles	02:30		9:45					
Atelier Bouge ton gâteau d'anniversaire				16:00	15:00			
Hola Frida	01:22		10:00	16:15	14:00	15:30		
Tous en fête !	00:37		16:30	10:00	16:30			
Toy Story (VF)	01:17			18:00				
Toy Story 2 (VF)	01:32			20:30				

**ÉQUINOXE
SCÈNE
NATIONALE DE
CHÂTEAUROUX**

EN SAVOIR PLUS

www.equinoxe-chateauroux.fr
ou sur nos réseaux sociaux



Équinoxe - Scène nationale de Châteauroux est soutenue par le Cercle des mécènes et ses partenaires médias

